

26.3.2014

A7-0246/1

**Grozījums Nr. 1**  
**Chris Davies**  
ALDE grupas vārdā

**Ziņojums**  
**Cătălin Sorin Ivan**

**A7-0246/2014**

2012. finanšu gada budžeta izpildes apstiprināšana — Eiropas Parlaments  
COM(2013)0570 – C7-0274/2013 – 2013/2196(DEC)

**Rezolūcijas priekšlikums**  
**29.a punkts (jauns)**

*Rezolūcijas priekšlikums*

*Grozījums*

*29.a uzsver, ka visiem deputātiem ir vienādas tiesības zināt, kā tiek pārvaldītas Parlamenta finanses, un tādēļ aicina ģenerālsekretāru nodrošināt, ka visu Iekšējās revīzijas dienesta sagatavoto ziņojumu kopijas dara pieejamas, lai ikviens deputāts varētu ar tām iepazīties, vajadzības gadījumā dzēšot tajos atsauces, pēc kurām varētu identificēt konkrētas personas;*

Or. en

26.3.2014

A7-0246/2

**Grozījums Nr. 2**  
**Gerben-Jan Gerbrandy**  
ALDE grupas vārdā

**Ziņojums**  
**Cătălin Sorin Ivan**

**A7-0246/2014**

2012. finanšu gada budžeta izpildes apstiprināšana — Eiropas Parlaments  
COM(2013)0570 – C7-0274/2013 – 2013/2196(DEC)

**Rezolūcijas priekšlikums**  
**48.a punkts (jauns)**

*Rezolūcijas priekšlikums*

*Grozījums*

*48.a atkārtoti prasa nākt klajā ar priekšlikumu stingriem noteikumiem, ko piemērotu visiem Parlamenta deputātiem attiecībā uz piemaksas par vispārējiem izdevumiem izmantošanu un padarīt to pilnībā pārredzamu; tādēļ prasa, lai tiktu izstrādāta sistēma, ar kuru saskaņā deputātiem ik gadu būtu jāatskaitās par piemaksas par vispārējiem izdevumiem izlietojumu, un šai sistēmai tiktu piemērotas revīzijas procedūras;*

Or. en

26.3.2014

A7-0246/3

**Grozījums Nr. 3**  
**Chris Davies**  
ALDE grupas vārdā

**Ziņojums**  
**Cătălin Sorin Ivan**

**A7-0246/2014**

2012. finanšu gada budžeta izpildes apstiprināšana — Eiropas Parlaments  
COM(2013)0570 – C7-0274/2013 – 2013/2196(DEC)

**Rezolūcijas priekšlikums**  
**48.b punkts (jauns)**

*Rezolūcijas priekšlikums*

*Grozījums*

*48.b uzskata, ka Parlaments ir vienīgā Eiropas publiskā institūcija, kas maksā biroja pārvaldības izmaksu segšanai paredzētu piemaksu privātos banku kontos, neprasot saglabāt nekādas kvītis un neveicot šādu izdevumu revīziju; uzskata, ka deputāti būtu ļoti kritiski noskaņoti pret jebkuru citu institūciju, kas līdzīgā veidā neveiktu publisko līdzekļu izlietojuma uzraudzību; aicina ģenerālsekretāru ierosināt atvieglotu kārtību, ar ko nodrošinātu, ka piemaksu par vispārējiem izdevumiem izlieto paredzētajiem mērķiem un ka tā nevar deputātiem radīt papildu personiskos ienākumus;*

Or. en

26.3.2014

A7-0246/4

**Grozījums Nr. 4**  
**Gerben-Jan Gerbrandy**  
ALDE grupas vārdā

**Ziņojums**

**A7-0246/2014**

**Cătălin Sorin Ivan**

2012. finanšu gada budžeta izpildes apstiprināšana — Eiropas Parlaments  
COM(2013)0570 – C7-0274/2013 – 2013/2196(DEC)

**Rezolūcijas priekšlikums**  
**48.c punkts (jauns)**

*Rezolūcijas priekšlikums*

*Grozījums*

*48.c prasa izvērtēt deputātiem paredzētās dienas naudas summu un izlietojumu; prasa, lai Prezidijs atbilstoši pārskatītu šo īstenošanas pasākumu nolūkā nodrošināt, ka dienas nauda tiek izlietota pēc iespējas efektīvāk;*

Or. en

26.3.2014

A7-0246/5

**Grozījums Nr. 5**  
**Cătălin Sorin Ivan**  
S&D grupas vārdā

**Ziņojums**  
**Cătălin Sorin Ivan**

**A7-0246/2014**

2012. finanšu gada budžeta izpildes apstiprināšana — Eiropas Parlaments  
COM(2013)0570 – C7-0274/2013 – 2013/2196(DEC)

**Rezolūcijas priekšlikums**  
**47. punkts**

*Rezolūcijas priekšlikums*

*Grozījums*

**47. kritizē to, ka priekšsēdētājs tam nenodeva tālāk Parlamenta Budžeta komitejai sagatavoto OLAF Uzraudzības komitejas ziņojumu, bet noturēja to pie sevis vairāk nekā divus mēnešus; kritizē arī to, ka Parlamenta administrācija par trim mēnešiem aizkavēja Beļģijas tiesas uzaicinājumu sniegt liecības nodošanu tālāk attiecīgajiem trim deputātiem; turklāt kritizē to, ka tika apgrūtināts Budžeta kontroles komitejas darbs, jo tika atcelta uzklausišana par darba grupas Grieķijas jautājumos darbu un vairāk nekā par gadu tika aizkavēta uzklausišana par jautājumu „Pārvaldība — Eiropas Komisija kā administratīva varas institūcija”;**

**svītrots**

Or. en

**Grozījums Nr. 6**  
**Cătălin Sorin Ivan**  
 S&D grupas vārdā

**Ziņojums**  
**Cătălin Sorin Ivan**

A7-0246/2014

2012. finanšu gada budžeta izpildes apstiprināšana — Eiropas Parlaments  
 COM(2013)0570 – C7-0274/2013 – 2013/2196(DEC)

**Rezolūcijas priekšlikums**

**67. punkts**

*Rezolūcijas priekšlikums*

67. norāda, ka kopš 2012. gada janvāra ir stājies spēkā jauns noteikumu kopums, kas reglamentē apmeklētāju grupu uzņemšanu, tostarp arī subsīdiju izmaksas metodi; norāda, ka Prezidijs ir nolēmis saglabāt iespēju apmeklētāju grupām izmaksāt skaidru naudu; pauž bažas par ievērojamo reputācijas apdraudējumu un drošības risku, ko rada šādi skaidras naudas maksājumi apmeklētāju grupām; aicina Prezidiju pieņemt jaunu lēmumu, **ar ko tiktu atcelti** skaidras naudas **maksājumi, kuri** pārkāpj Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvā 2005/60/EK<sup>24</sup> paredzētos noteikumus; pieņem zināšanai, ka no aptuveni 2000 grupām, kas katru gadu apmeklē Parlamentu, 2012. gadā tikai 365 saņēma vairāk nekā EUR 15 000, kamēr lielākā daļa šo apmeklētāju grupu izvēlējās skaidras naudas maksājumu metodi, lai gan Parlamenta administrācija mudina izmantot ar bankas pārskaitījumu veiktus maksājumus vai abu metožu apvienojumu;

<sup>24</sup> Eiropas Parlamenta un Padomes 2005. gada 26. oktobra Direktīva 2005/60/EK par to, lai nepieļautu finanšu sistēmas izmantošanu nelikumīgi

*Grozījums*

67. norāda, ka kopš 2012. gada janvāra ir stājies spēkā jauns noteikumu kopums, kas reglamentē apmeklētāju grupu uzņemšanu, tostarp arī subsīdiju izmaksas metodi; norāda, ka Prezidijs ir nolēmis saglabāt iespēju apmeklētāju grupām izmaksāt skaidru naudu; pauž bažas par ievērojamo reputācijas apdraudējumu un drošības risku, ko rada šādi skaidras naudas maksājumi apmeklētāju grupām; aicina Prezidiju pieņemt jaunu lēmumu **par** skaidras naudas **maksājumiem, ar kuriem** pārkāpj Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvā 2005/60/EK<sup>24</sup> paredzētos noteikumus; pieņem zināšanai, ka no aptuveni 2000 grupām, kas katru gadu apmeklē Parlamentu, 2012. gadā tikai 365 saņēma vairāk nekā EUR 15 000, kamēr lielākā daļa šo apmeklētāju grupu izvēlējās skaidras naudas maksājumu metodi, lai gan Parlamenta administrācija mudina izmantot ar bankas pārskaitījumu veiktus maksājumus vai abu metožu apvienojumu;

<sup>24</sup> Eiropas Parlamenta un Padomes 2005. gada 26. oktobra Direktīva 2005/60/EK par to, lai nepieļautu finanšu sistēmas izmantošanu nelikumīgi

iegūtu līdzekļu legalizēšanai un teroristu finansēšanai (OV L 309, 25.11.2005., 15. lpp.).

iegūtu līdzekļu legalizēšanai un teroristu finansēšanai (OV L 309, 25.11.2005., 15. lpp.).

Or. en

26.3.2014

A7-0246/7

**Grozījums Nr. 7**  
**Cătălin Sorin Ivan**  
S&D grupas vārdā

**Ziņojums**  
**Cătălin Sorin Ivan**

**A7-0246/2014**

2012. finanšu gada budžeta izpildes apstiprināšana — Eiropas Parlaments  
COM(2013)0570 – C7-0274/2013 – 2013/2196(DEC)

**Rezolūcijas priekšlikums**  
**101. punkts**

*Rezolūcijas priekšlikums*

*Grozījums*

101. *uzstāj, ka attiecībā uz* deputātu lidojumiem Eiropas robežās *no Parlamenta budžeta būtu jāatmaksā tikai ekonomiskās klases lidmašīnas biļetes;*

101. *ierosina* deputātu lidojumiem Eiropas robežās *attiecīgā gadījumā sekmēt ekonomiskās klases lidmašīnas biļešu izmantošanu;*

Or. en